

ITMANUALE
TECNICO**EN**TECHNICAL
MANUAL**FR**MANUEL
TECHNIQUE**NL**TECHNISCHE
HANDLEIDING**ES**MANUAL
TÉCNICO

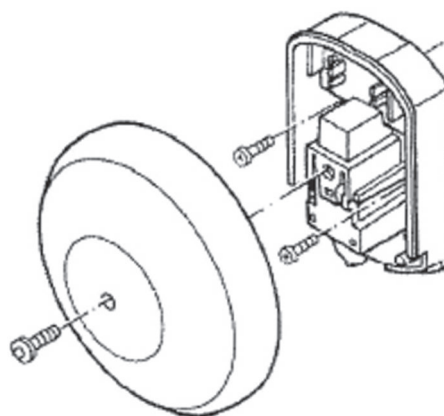
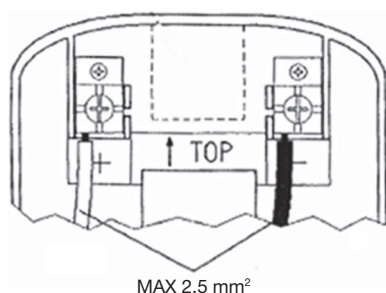
Art. 48CMI000 Campana allarme incendiada interno

Art. 48CMI000 Indoor fire bell alarm

Art. 48CMI000 Cloche d'alarme incendie d'intérieur

Art. 48CMI000 Brandalarmbel voor binnen

Art. 48CMI000 Campana de alarma de incendio para interior

 **Comelit®**
Passion. Technology. Design.
**IT INSTALLAZIONE**

1. Rimuovere il coperchio svitando la vite con l'apposita chiave fornita a corredo
2. Installare la campana ad un'altezza minima di 2,4 m
3. Assicurarsi che i morsetti si trovino in alto (vedi indicazione "TOP"). Far passare i cavi attraverso le apposite fessure ricavate sulla base. E' possibile fissare la campana su scatola di derivazione oppure direttamente a parete, utilizzando le apposite predisposizioni a sfondamento per il passaggio dei cavi (vedi figura).
4. Effettuare il collegamento (sezione cavi max 2,5mm²) rispettando la polarità.

CARATTERISTICHE TECNICHE

Tensione di alimentazione	24Vdc
Assorbimento	11mA
Potenza acustica	95dB/m(A)
Temperatura di funzionamento	da -10°C a +50°C
Dimensioni	150mm x 53mm
Peso	410g

EN INSTALLATION

1. Remove the top screw using dedicated key included
2. Install the bell at minimum 2,4m high
3. Check that the connecting terminals are at the top (Check the indication "TOP"). Insert the cables through the dedicated spaces on the base. It is possible to install the bell on a junction box or straight on the wall. Please check the pictures in order to install the bell in the right way
4. Connect the cable (section of the cables 2,5mm² max) respecting the polarity.

TECHNICAL INFORMATION

Power supply	24Vdc
Current consumption	11mA
Sound intensity	95dB/m(A)
Operating temperature	-10°C +50°C
Dimensions	150mm x 53mm
Weight	410g

FR INSTALLATION

1. Enlever le couvercle en dévissant la vis à l'aide de la clé fournie.
2. Installer la cloche à une hauteur minimum de 2,4 m
3. S'assurer que les bornes se trouvent en haut (voir indication « TOP »). Faire passer les câbles à travers les fentes présentes sur la base. Il est possible de fixer la cloche sur le boîtier de dérivation ou directement en saillie en utilisant les entrées défonçables pour y faire passer les câbles (voir figure).
4. Procéder au branchement (section maxi des câbles 2,5 mm²) en respectant la polarité.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Tension d'alimentation	24 Vdc
Absorption	11 mA
Puissance sonore	95dB/m(A)
Température de service	de -10 °C à +50 °C
Dimensions	150 mm x 53 mm
Poids	410 g

ES INSTALACIÓN

1. Quitar la tapa tras desenroscar el tornillo con la herramienta suministrada de serie.
2. Instalar la campana a una altura mínima de 2,4 m.
3. Asegurarse de que los bornes se encuentren arriba (véase indicación "TOP"). Hacer pasar los cables por las correspondientes ranuras realizadas en la base. Es posible fijar la campana a una caja de derivación o directamente a la pared, utilizando las ranuras de la base para pasar los cables (véase figura).
4. Realizar la conexión (sección de los cables máx. 2,5 mm²) respetando la polaridad.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Tensión de alimentación	24 Vdc
Consumo	11 mA
Potencia acústica	95 dB/m(A)
Temperatura de funcionamiento	de -10 °C a +50 °C
Dimensiones	150 mm x 53 mm
Peso	410 g

NL INSTALLATIE

1. Verwijder de afdekking door de schroef met de meegeleverde sleutel los te draaien
2. Installeer de bel op een hoogte van minimaal 2,4 m
3. Zorg ervoor dat de klemmen zich bovenaan bevinden (zie de indicatie "TOP"). Voer de kabels door de speciale uitsparingen in de basis. De bel kan op de aftakdoos worden bevestigd of direct op de wand met behulp van de speciale uitsparingen voor de kabeldoorvoer (zie afbeelding).
4. Voer de aansluiting uit (kabeldoorsnede van max 2,5mm²) door de juiste polariteit te respecteren.

TECHNISCHE GEGEVENS

Voedingsspanning	24Vdc
Stroomverbruik	11mA
Geluidsvermogen	95dB/m(A)
Temperatuurbereik	van -10°C tot +50°C
Afmetingen	150mm x 53mm
Gewicht	410g

